

**Совет Безопасности**

Distr.: General
6 August 2020
Russian
Original: Arabic

Идентичные письма Постоянного представителя Сирийской Арабской Республики при Организации Объединенных Наций от 4 августа 2020 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

По поручению правительства моей страны и в дополнение к официальной жалобе, которую правительство Сирийской Арабской Республики направило 31 мая 2020 года Генеральному секретарю и Председателю Совета Безопасности (S/2020/471), я хотел бы довести до Вашего сведения следующую информацию.

Оккупационные американские силы на глазах у Организации Объединенных Наций и международного сообщества продолжают разграблять богатства и природные ресурсы Сирийской Арабской Республики, включая ее нефть и газ, тем самым грубо нарушая международное право, международное гуманитарное право, Устав Организации Объединенных Наций и резолюции нашей Организации, включая резолюции Совета Безопасности по Сирии. Во всех этих резолюциях Совет подтверждает свою твердую приверженность суверенитету, единству и территориальной целостности Сирийской Арабской Республики. Кроме того, разграбление этих богатств и ресурсов представляет собой вопиющее нарушение резолюций Организации Объединенных Наций и регулирующих международных отношений принципов, которые закрепляют постоянный суверенитет государств и народов над своими национальными ресурсами и их исключительное суверенное и неотъемлемое право на использование этих ресурсов.

Два дня назад было объявлено о том, что в целях хищения сирийской нефти американская компания “Delta Crescent Energy” с одобрения и при поддержке американской администрации заключила договор с боевиками-сепаратистами из так называемых Сирийских демократических сил, которые действуют на северо-востоке Сирии в качестве пособников американских оккупантов. Данный шаг — откровенный грабеж. Эта сделка между одними ворами, которые крадут, и другими ворами, которые скупают, — вопиющее посягательство на суверенитет Сирийской Арабской Республики и жизненно важные ресурсы сирийского народа.

Подобная враждебность Соединенных Штатов по отношению к Сирии неувидительна. Ранее американская администрация разрешила террористической организации «Исламское государство Ирака и Леванта» (ИГИЛ) приобретать и продавать краденую сирийскую нефть и переправлять ее контрабандным путем в Турцию в сотрудничестве с финансирующим терроризм режимом Эрдогана. Американские силы неоднократно атаковали подразделения Сирийской арабской армии, с тем чтобы помешать им освободить оккупированные этой



террористической организацией районы, которые расположены к востоку от реки Евфрат на северо-востоке Сирии. Мы все помним, как 17 сентября 2016 года оккупационные американские силы бесчестно напали на позиции Сирийской арабской армии в Джабель-эт-Тарде, с тем чтобы помочь террористам ИГИЛ установить над этими позициями контроль. 27 октября 2019 года американский президент Дональд Трамп заявил о своем намерении заключить соглашение с одной американской компанией, которая отправится в Сирию для получения своей доли сирийской нефти! 1 ноября 2019 года Трамп подтвердил свое стремление, заявив о намерении сохранить контроль над сирийской нефтью, потому что он любит нефть! Общеизвестно, что американская администрация разрешила американским нефтяным компаниям добывать сирийскую нефть на оккупированных сирийских Голанах в прямое нарушение соответствующих резолюций Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи. Разве это свидетельствует о том, что Соединенные Штаты — постоянный член Совета Безопасности, на который возложена задача содействовать поддержанию международного мира и безопасности, — уважают международное право и Устав Организации Объединенных Наций?

Сирийская Арабская Республика осуждает вышеупомянутое соглашение, любые подобные операции или подозрительные сделки, которые заключаются с искусственными военизированными формированиями, которые действуют в качестве марионеток и не обладают ни правоспособностью, ни статусом. Она подчеркивает, что это соглашение недействительно и лишено юридической силы. Такие действия направлены на разграбление богатств и ресурсов Сирии, подрыв усилий сирийских государственных учреждений по предоставлению сирийцам основных услуг и по удовлетворению их основных потребностей, в том числе в топливе, газе и электроэнергии, и сдерживание работы по восстановлению того, что было уничтожено террористами.

Сирийская Арабская Республика вновь призывает Генерального секретаря и Совет Безопасности оперативно отреагировать на жалобу, поданную 31 мая 2020 года, и на настоящее письмо, с тем чтобы положить конец американской и турецкой оккупации некоторых частей территории Сирийской Арабской Республики и прекратить нарушения норм международного права и положений Устава, совершаемые правительствами враждебно настроенных по отношению к Сирии государств. Эти государства нужно привлечь за такие нарушения к ответственности и принудить к выплате компенсации за совершенные преступления.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Башар Джаафари
Посол
Постоянный представитель